

◆10月は「中小企業退職金共済制度」加入促進強化月間です。



陶磁器新作展示会 ~土岐・瑞浪~ (記事・2頁)



岐阜県
中小企業団体中央会
岐阜市藪田南5丁目14番53号
岐阜県民ふれあい会館12階
毎月15日発行
購読料 年間1,500円(1部125円)
発行人 森本安彦
事務局直通電話
管理調整 F-A 058-277-1100(代)
広報振興 F-A 058-277-1101
組織指導 F-A 058-277-1102
調査労働 F-A 058-277-1103
情報企画 F-A 058-277-1104
事務局FAX番号 058-273-3930

主な記事

- 1 陶磁器新作展示会(土岐・瑞浪)、市之倉さかづき美術館 起工式
- 2 新規学卒者の雇用拡大を
- 3 中央会レディースクラブ懇談会
- 4 海外レポート(ニューヨーク)
- 5 七月の景況調査
- 6 支所だより、セミナー開催案内、県補助金事業の案内
- 7 事務所だより、事業団助成金の案内、県最低賃金改正など



七月の完全失業率は五%。一九五三年の調査開始以来最悪となつた。完全失業者数は、前年同月より二十三万人増えて七月としては過去最悪の三三〇万人となり、男性の失業率は五・二%と過去最悪を更新した。

五%に達した最大の要因は、現在勤務している会社を自分の意思(自発的離職者)で退職し、職探しをしている人が前年同月に比べ十五万人も増えたことである。

また、学校を卒業し職探しを始めた「学卒未就職者」も六万人増加した。

さらに、八月に入り雇用の受け皿として期待されている情報技術(ＩＴ)の牽引役である大手情報産業各社が世界的なＩＴ不況に対応した大規模なリストラ策を相次いで発表している。

特に、政府の構造改革が進めば金融機関の不良債権に伴う倒産による失業者増が予想されている。その対策として、政府に対しては雇用のセーフティネット(安全網)の整備や民間非営利団体(NP

〇)の活用による雇用創出、雇用保険給付期間の延長などの対策が強く望まれる。

政府では、今後成長分野として期待されている介護・サービスなどの雇用創出やＩＴ産業への労働移動を促す職業訓練など、今後五年間で五三〇万人の雇用を創出するとしている。

そのためにも、ビジネスチャンスへのチャレンジにより、多くのベンチャーの立ち上げが望まれる。その促進を促すためにも、そのチャンスを阻んでいる規制の撤廃やエンジェル税制の一層の促進が望まれる。

雇用対策に万全を

完全失業率

過去最悪

多くの人が職を求めている。しかし、求人側の条件と求職側の条件が合わず、いわゆるミスマッチにより、厳しい求職の現実が横たわっている。その多くは、求人側が求める年齢は勿論であるが、能力・技術に求職者の能力が達していないことが最大のミスマッチである。特に、事務職ではパソコンの操作可が求人側の最低要件だと言われている。ミスマッチを解消するため雇用対策としての求人側の努力も必要であるが、求職側の技術習得など、一層の努力が望まれている。

◆ 『岐阜県新エネルギー地域フォーラムin萩原町』10月19日(金)・13時30分から、萩原町「星雲会館」で開催。基調講演「木質系バイオマスエネルギーの将来」。

陶磁器の新作展示会

土岐、瑞浪で開催

陶磁器メーカーが来春向けの美濃焼を発表する恒例の新作展示会が八月二十九日から二日間、土岐市と瑞浪市で開催された。土岐市のセラトピア土岐では市内の七地区の陶磁器工業協同組合(泉・土岐津・土岐津西部・下石・妻木・駄知・肥田)が合同で『第十回ニューコレクション土岐二〇〇一』を開催。

に取り品定めをしていた。

中でも、各組合の青年部が企画した『テーブルコーディネート』に関心が寄せられていた。また、瑞浪市では瑞浪陶磁器工業協同組合が市総合文化セン

ターで「みずなみ四季の器展示会」を開催した。

組合員十二社が磁器製品を中心とした新作を発表し、食生活にうるおいを与えることをテーマに、洗練されたデザインの商品類が来場者の目を引いていた。関係者は、若手等の新しいデザインによる需要の掘り起こしを期待している。

さかづき美術館が来春開館

多治見市之倉で起工式

昨年を上回る百七十社が約五千点の意欲作を発表した。展示会には県内外の商社の買い付け担当者が多数訪れ、新商品を手

協同組合陶の里いちのくら(加藤幸兵衛理事長)は、来年四月に開館する「市之倉さかづき美術館」(仮称)の起工式を八

月二十三日に多治見市市之倉町で行った。同組合は、市之倉陶磁器工業協同組合(安藤日出武理事長)と地元陶磁器メーカー、商社で構成された新設組合。

この美術館は、市之倉町の街づくりと観光の拠点施設として、県と多治見市の補助を受けて整備される。二階建て蔵造りの建物には約一千点のさかづきなどの展示室や陶磁器販売所が設置されるほか、レストランも併設され、池や広場も整備され自然に囲まれた施設となる。

同組合の加藤理事長は、「杯だけでなく陶磁器全般の情報を集め、オリベストーリーの核として整備し、ここを起点として各

職場でのセクハラ防止対策を

労働問題研修会を開催

中央会は、八月二十九日に労働問題研修会をサンピア岐阜で開催した。職場におけるセクシュアルハラスメント防止のために『をテーマに、(財)21世紀職業財団岐阜事務所の北川恵美雇用管理アドバイザーを講師に招き、研修を行った。北川氏は、職場での女性活用

が進む中で、日本ではセクハラ対策が遅れている現状を指摘その防止対策として、「事業主が雇用管理上配慮すべき事項は、社内報等での周知・啓発、相談窓口の設置、事後の迅速・適切な対応である。女性も、毅然とした態度で明確な意思表示をすることが大切」と説明した。

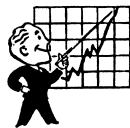
窓元を回ってもらえば」と話している。

経営に関するあらゆる相談お気軽に

診断から支援へ

Management Solution【経営の問題解決】

コンサルティング・講師の派遣・調査、研究



皆様へお手伝いできる業務

創業支援・ベンチャー支援・ISO取得支援
生産管理・品質管理・マーケティング・商店経営
中心市街地活性化・賃金労務・農業経営
新商品開発・教育訓練・病院経営

社団法人

中小企業診断協会

岐阜県支部

〒500 8288 岐阜市中鷗3 70 7

Tel 058 278 3608

Fax 058 278 3609

E-mail gifu-s@jupiter.plala.or.jp

セラトピア土岐・ニューコレクション土岐



サンピア岐阜労働問題研修会



『子供歌舞伎』開催

駄知小売商業協(中)が主催

土岐市の駄知小売商業協(中島善二理事長)は、七月二十一日に『子供歌舞伎』を同組合一階の常設舞台で開催した。同組合が福利厚生の一環とし

て開催し、好評を博した昨年に続き二回目。役者は愛知県作手村の子供達で、当日は約百三十人の観客が見物に訪れ、子供達の名役者ぶりを楽しんだ。



駄知の『子供歌舞伎』

発想の転換が成功の秘訣

レディースクラブ・女性経営者支援懇談会

中央会とレディースクラブは九月六日にはグランヴェール岐山で『女性部及び女性経営者支援懇談会』を開催した。

懇談会では、経営コンサルティンク会社の榊エースジャパン斎藤聖美代表取締役社長を講師に招き、『女性のベンチャー起業』成功への三カ条』と題して講演。斎藤氏は、自らの起業



レディース・経営者支援懇談会

体験を話しながら「ヒト・カネ・モノ」という経営資源のないベンチャーでも、常識を無視してみるとか、人のやらないところからアプローチしてみるといった

未就職卒業生への応募機会を

岐阜労働局より要請

岐阜労働局の桑島靖夫局長が八月九日日本会へ来会し、『平成十三年三月新規学卒者及び本年三月卒業の未就職者の就職に係る応募機会の確保』について、本会及び会員への周知・指導等の依頼があった。その内容を紹介します。

「発想の転換」により新たなビジネスが生まれる。また、ヒトという経営資源として、女性を活用することはとても有効」と、成功の秘訣などを語った。

このため、岐阜労働局としては政府の「ミラツチ」の解消のための対策の推進」と併せ、事業主の皆様に対して、新規学校卒業者の活用について再確認をいただき、新卒者の雇用の拡大をお願いしたいと考えております。

労働行政の運営につきましては日頃から格別の御理解、御協力を賜り、厚くお礼申し上げます。さて、我が国の雇用失業情勢は経済の低迷状態が長引く中で、完全失業率が高水準で推移し、また当県の有効求人倍率も依然低い水準に留まるなど大変厳しい状況にあります。

また、本年三月卒業の未就職者の就職につきましても厳しい状況にあり、未就職卒業生をその対象に含めた就職面接会を開催するなど就職の促進を図っているところですが、なお就職決定に至っていない方について新規学卒者同様採用選考の対象とされますよう、応募機会の確保について御配慮をお願いしたいと考えております。

このような中で、新規学校卒業生対象求人の受理状況をみますと、特に六月二十日から開始した高卒求人について、厳しいと言われた昨年をも下回る求人の提出状況です。

これらの問題につきましては、第一線機関であるネットワーク(公共職業安定所)を通して、各事業主の皆様にお願ひ申し上げたいと考えておりますが、貴台におかれましては、この趣旨を御理解いただき

平成十四年三月新規学卒者及び本年三月卒業の未就職卒業者の応募機会の確保について、積極的な取り組みがなされますよう、傘下団体及び企業に対する周知・指導方格別の御協力をお願い申し上げます。

あわせて、現下の厳しい雇用情勢のもと、雇用の維持・確保の重要性は従来にも増して大きいことから、国を挙げてその対策に取り組みしておりますので、貴団体におかれましては、これらの取り組みについての御理解・御協力をお願い申し上げます。

万一の事故から
あなたの財産を守る
火災共済!!

普通火災共済・総合火災共済の
岐阜県火災共済協同組合

岐阜市六条南2丁目11-1
TEL(058)272-3555(代)

◆ 『岐阜県新エネルギー地域フォーラムin岐阜市』10月30日火・10時から、アクティブGで開催。基調講演「これからの新エネルギー」施策の展望について。詳しくは県商工政策課エネルギー対策担当まで。

海外駐在員レポート

岐阜からニューヨークのマーケットへ

岐阜県ニューヨーク駐在員 **森島 勝博**



巨大コンベンションセンター

ニューヨーク・マンハッタンのミッドタウン西側、ハドソン川沿いに、「ジェイコブ・K・ジャビッツコンベンションセンター(Jacob K Javits Convention Center)」という、総ガラス張りの美しい外観を持った建物がある。

1986年に開館して以来、何千人もを収容できる二つのメインホールを使って、デザイン、ファッション、家具、コンピュータ、自動車、オーディオなど、さまざまなショーやコンベンションが、一年を通じて開催されてきている。

コンベンション期間中は、マンハッタン内の主要ターミナルや国際ホテルと会場とを結ぶシャトルバス、チャーターバスが玄関に次々と横付けされ、このセンターがもつ国内外からの集客力を窺わせるものがある。

出展待ちのフェア

去る8月18日から23日まで、このコンベンションセンターで、世界のギフト、アクセサリ等が一堂に集まった「ニューヨーク・インターナショナル・ギフト・フェア」が開催された。

このフェアは、一般を対象としたものではなく、小売業者等のプロフェッショナルを対象にしたものであるが、主催者側の資料によれば、出展は約2,600ブース、期間中に訪れた客は約45,000人という規模であり、センター内の5万5千平方メートルのスペースが展示のために使用されたという。

毎年1月と8月の2回開催されるのだが、このフェアへの出展希望は多く、公式サイト(www.nyigf.com)で、空きスペースのための順番待ちをあらかじめ知らせ



ニューヨーク・インターナショナル・ギフト・フェア

ているほどである。出展は、一般のギフト、ハンドメイド、ホームウエアなど、内容によって10程度のカテゴリーに分けられるが、人気のあるカテゴリーの中には、何年も先まで空きスペースを確保することができないというものもある。

岐阜デザインの作品の出展

JR岐阜駅のアクティブG3階のアトリエには、世界各国から集まったデザイナーが創作活動をしている。その中で、ニューヨークのデザイナー、ガストンがデザインした作品が商品化の段階になり、今回のフェアに出品された。

岐阜県のデザイン施策を指導していただいている、NY在住でギャラリー91を主宰する海老原嘉子氏の手により、ニューヨークのマーケットにデビューすることができたのである。同時に、岐阜からの作品が氏のブースの中で演出されている。

ニューヨークということで海外からの出展も多く、ドイツ、フランス、イギリス、イタリア、デンマーク、韓国など、枚挙にいとまがないが、しのぎを削る世界のマーケットで岐阜発の作品がわたりあう、そういうことがこの夏現実となった。

新しいビジネスへ

上述したとおり、ジェイコブ・K・ジャビッツコンベンションセンターでは年中コンベンションを開催しているが、例えば10月に開催されるアパレル関係のコンベンションには、福井県の関係業界からの出展が予定されている(コンベンションセンターの公式サイトは、www.javitscenter.com)。日本の地方から、ニューヨークのマーケットへ熱いまなざしが注がれている。

今回のフェアを見学された岐阜県の企業も何社かあり、過去、このフェア会場で岐阜県の企業の方にお会いしたこともある。少なからず岐阜県の企業がニューヨークのマーケットに注目されている中、こうした出展がきっかけとなって、今後のビジネスにつながることを願っている。

そして、デザイン分野に限らず、県の国際関係施策を通じて、企業のワールドワイドなビジネス展開に資するよう努めていきたい。

◆ソフトピアジャパン「パソコン研修」開催。World 2000基礎「10月23日(火)・24日(水)」。Excite 12000基礎「10月29日(月)・30日(火)」。各日とも10時から、ドリームコア4階。詳細は財ソフトピアジャパン。〇五八四(七七)一一一三まで。

県内中小企業主要業種の景気動向 (7月末調査)

表の見方：売上～景況感：好転・増加 変わらず 悪化・減少

業種	調査項目	売上	受注	収益状況	設備	景況感	見通し
味噌・醤油・肉(国産)	油(子)製造						
	菓子菓						
織物・繊維	糸色業						
	下物						
パレ子供	紙工						
	印刷						

鮮明な景況感悪化 低価格、倒産等の影響大

7月景況調査

中央会が主要業種八十五組合を対象にまとめた「七月の特色」と、十月までの景況の見通しは次のとおり。七月の特色は「組合から見た県内中小企業の特徴は、景況悪化拡大、低価格の影響拡大」となっている。

七月のDIE値はマイナス45ポイント、七月のDIE値はマイナス45ポイントに、前月のマイナス45ポイントに、対し1ポイントの悪化となっている。

例年七月は公共工事発注が本格的に動き出し、景況感が若干改善する傾向があるが、本年は公共工事発注

の業種に見られ、先行きの見通しが全く立たない状況である。売上増でも利益が出ないほどの低価格、取引先業界における倒産の増大による信用不安等、マイナスイヤ要因がより強まっている。

【十月までの見通し】十月までの景況動向予想はDIE値マイナス62ポイントで、当月実績に対し16ポイントの悪化。景況感ほぼ全業種で「悪化」状態であり、例年、この時期の公共工事の発注・施工、秋冬物の消費需要等のプラス要因が見られず、後退予想となっている。

の遅れ等の影響で前月並みの悪化が続く、景況後退が鮮明となっている。

また、景況悪化業種がほぼ全般

業種	調査項目	売上	受注	収益状況	設備	景況感	見通し
プラスチック	工業用						
	輸用						
窯業・耐火レンガ	灰						
	生産						
刃物等金属製品	(輸出)						
	(内需)						
金属工業団地	可児工業団地						
	型						
電気機械器具	輸送機						
	各種物産品(観光)						
陶磁器	卸売業						
	果物						
電気機器販売	メカネ販売						
	中古自動車販売						

業種	調査項目	売上	受注	収益状況	設備	景況感	見通し
石油製品販売	共同店						
	岐阜市商店街						
多治見市商店街	大垣市商店街						
	高山市商店街						
車体整備	伊豆川畔旅館						
	長良川温泉旅館						
情報サービス業	下呂市商店街						
	高山市商店街						
土木(岐阜)	土木(飛騨)						
	土木・建築(羽島)						
鋼構造物	建築(各務原)						
	鋼構造物						
電気工事	管設備						
	建築板						
産直住宅(付知地区)	貨物運送(岐阜地区)						
	貨物運送(県域)						

◆平成13年全国地域安全運動 みんなで

つくろつ 安心の街「10月11日(木)～10月20日(土)まで。」

「全国地域安全運動岐阜県民大会」10月10日(水)14時から、岐阜産業会館文化ホールで開催。

◆『新世紀標準!健康で笑顔あふれる快適職場』10月1日(7日)は全国労働衛生週間です。

東濃
支所だより



TEL/FAX 〇五七二・一五・〇八六五
E-mail: chuokai@quartz.on.ne.jp
多治市東町一・九・三(美濃焼センター)
三利勝支所長 後藤 諭・渡辺瑞枝

不景気を好機(チャンス)に

現在、「売れない」「お客がこない」「厳しい」「景気が悪い」といった、こんな言葉が氾濫していますが、聞き飽きた気がします。

先日、聞いた話であります。加茂郡白川町でひらめの養殖技術を開発されて、脚光を浴びている企業があることを聞きました。

それは、海水で生きるひらめを「真水」により養殖する技術だそうです。『イオン』を活用し、生態系に近い環境を作り出すことに成功されたとのこと。

これこそまさに、ベンチャーであります。工夫と努力があれば成功できる証であります。

「あかん」と言わず、工夫してがんばりましょう。
新中小企業基本法の施策理念は、創意、工夫しようとする企業、新たな事業を起こそうとす

る者については積極的に支援し

飛騨 支所だより



TEL/FAX 〇五七二・三四・四〇〇〇
E-mail: chuokai@quartz.on.ne.jp
高山市天満町一・一・二(高山米穀駅前ビル)
松野信一 支所長 武田亨・安田真也

官民協力の『温泉出前』

— 益田郡下呂町 —

温泉どころ、益田郡下呂町の「温泉出前」が、現在大忙しである。

この温泉出前は、下呂温泉旅館協同組合の若手経営者が発案。当初は組合青年部だけの取り組みであったため月一回の出前を維持するのも困難であったが、組合が町に支援を申し出た甲斐あって、官民協力の「走る広告塔」が動き出せるようになった。

下呂温泉を取り巻く環境は厳しいが、今は毎週出動しており、組合の奉仕活動に活気が戻った。出前には、以前組合が東京や

よつとしています。

ここはひとつ、転換(チェンジ)のチャンスが到来したとポジティブに考え、過去を捨て、将来の企業像、生活像を描いてみましょう。

一人ではなくグループで、連携して・・・これが中央会のスタンスです。

仕事と家庭を考えるセミナー

主催・岐阜労働局ほか

岐阜労働局と岐阜県、(財)21世紀職業財団岐阜事務所は、育児・介護休業制度等の定着促進及び育児・介護雇用安定助成金をはじめとする両立支援事業の周知と活用促進を図るために『仕事と家庭を考える雇用管理セミナー』を開催します。

【日時】10月22日(月)13:30~16:00【場所】サンピア岐阜(岐阜市市橋2-1-22)【講師】

東京家政大学樋口恵子教授(女性と仕事の未来館館長)【演題】ファミリーフレンドリー企業を目指した雇用管理について【事例発表】ユニチカ(株)垂井事業所 三戸公治氏「私の育児体験記」【申込先】岐阜県農林商工部労働雇用課・〇五八(二七二)一〇一一(内線三二四) FAX 〇五八(二七二)六四七二

『岐阜県産業情報化促進パイロット事業』のご案内

この事業は、岐阜県の新しいIT推進施策として、ブロードバンド 時代を先取りした県内中小企業の高情報化への取り組みを支援することを目的としています。

【対象事業】県内中小企業者等が行う高度情報化事業【対象経費】コンサルタント経費 トレーニング経費 高度情報化ソフト経費 ホームページ作成経費【補助率】補助対象経費の三分の一以内【補助金額】二十五

万円以上五十万円以内【お問合せ先】岐阜県新産業労働政策課・〇五八(二七二)一〇一一(内線三〇九五)

ブロードバンド(広域帯通信網)⇨高速で大容量の情報を送受信できるアクセス回線で、次世代の通信網。ADSL(非対称デジタル加入線)のほか、CATV回線との接続などがあ



『新事業開拓助成金交付事業』の募集 中小企業総合事業団より

管理調整チーム
組織指導チーム
広報振興チーム
情報企画チーム
調査労働チーム
東濃支所、飛騨支所

この事業は、自らの技術や創造的発想を生かし、新市場を切り開く事業を実施する創業者又は新事業開拓中小企業者の行う事業に対し助成金を交付し、ベンチャー企業に脱皮しうる起業家の発掘・育成を目的としています。

【対象者】次の一及び二両方の資格要件に該当すること。

(一) 設立から申請日までの期間が七年未満の企業組合・協業組合・中小企業者である会社等

(二) 日本国内に本社を置き、国内で事業を行うこと 都道府県中央会、商工会等の推薦を受けること(組合の場合は中央会の推薦が必要)等 すべての要件を満たすこと。詳細についてはお問い合わせ下さい。【対象事業】 従来にない新商品・新サービス開発事業 従来にない革新的方法での商品・サービス提供事業【助成内容】(一)申請事業の

実施期間：一年以内(二)助成金額：助成対象経費の1/2以内で、百万円から五百万円までの範囲の額(1/2以上は自己調達)【応募受付開始】平成13年10月4日木【応募締切】平成13年10月19日金(当日消印有効)【助成先決定】平成14年3月(予定)

【応募方法】事業団所定の交付申請書及び必要書類を添付の上、事業団宛てにご送付下さい。

(〒105 八四五三 東京都港区虎ノ門3 5 1 虎ノ門37 森ビル 中小企業総合事業団創造的中小企業支援部資金助成課・〇三(三四三三)八八一)

事業団ホームページでも情報掲載しています。
http://www.jasmeac.go.jp/
詳しくは前記事業団担当課又は中央会広報振興チーム・〇五八(二七七)一一〇一まで。

岐阜県最低賃金の改正

日額五、三三七円、時間額六六八円

岐阜労働局では、県内で働くすべての労働者に適用される「岐阜県最低賃金」を本年十月一日から改正します。

改正後の最低賃金は、日額五、三三七円(改正前五、三〇二円) 時間額六六八円(改正前六六三円)です。

この最低賃金は、臨時、パートタイマー、アルバイトなどといった雇用形態に関係なく、すべての労働者に適用されます。最低賃金の対象となる賃金は、通常の所定内賃金に限られ、ボーナスなどの臨時の賃金、休日・時間外などの割増賃金や精算手当、通勤手当(交通費)、家族手当は対象となりません。

なお、最低賃金に反する労働契約は無効とされ、最低賃金額と同額の定めをしたものとみなされます。

八月中

- 2日 岐阜県最低賃金専門部会 (岐阜合同庁舎)
- 10日 レディースクラブ・ERT 研究会(滋賀県)
- 23日 官公需問題懇談会(岐阜)

されます。

社会長が「情報化促進貢献表彰」を受賞

中央会の辻正会長は、十月一日、全国地域情報産業団体連合会会長として、本年度「情報化促進貢献」の経済産業大臣表彰(個人受賞者十一名)を受賞される。岐阜県の情報化促進のため岐阜

望ましい公務員のあり方

社会長が講師

九月四日には県職員を対象とした地方自治大学校 監督者係長級「研修」で、中部コンビューター(株)代表取締役相談役として講師を務めた、同大学の講堂で、「望ましい公務員のあり方」と題し、「公務員だからこそ民間に接触し業界の人の話を傾



研修で講師を務める社会長

け、それを吸い上げて欲しい」と述べた。



- 等選考委員会(ふれあい会館)
- 28日 組合等活性化情報編集委員会(県民ふれあい会館)
- 29日 労働問題研修会(サンピア岐阜)

◆秋の全国交通安全運動 地域ぐるみで守ろう

お年寄り子ども「9月21日金」9月30日(日)まで。